

## PREWENCJA

Liczbę wypadków spowodowanych poparzeniem można zmniejszyć przez prowadzenie akcji uświadamiania. Z punktu widzenia osób dotkniętych poparzeniem, Paulinchen e.V. może w sposób szczególnie intensywny zwrócić uwagę na niebezpieczeństwa i wskazać właściwy sposób postępowania w razie wypadku – chłodzenie wodą. Informacje dotyczące zapobiegania wypadkom znajdą Państwo na stronie internetowej [www.paulinchen.de](http://www.paulinchen.de)

Paulinchen e.V.:

- Rozwinęło przy współpracy z Frankfurter Werbeagentur Publicis Vital kampanie prewencyjne „**Pałaca ciekawość**“ oraz „**Bezpieczne grillowanie bez spirytusu**“, obejmujące ogłoszenia, afisze oraz reklamy. Kampanie te sponzorowała agencja Agentur Publicis Vital
- współpracuje ściśle z **ekspertami straży pożarnej**, prowadzącymi większość szkoleń na terenie Niemiec w zakresie ochrony dzieci przed poparzeniem
- opracowana i wydana została broszurka „**Akcja Paulinchen: Tak chronicie Państwo swoje dziecko przed poparzeniem**“
- jest członkiem Federalnego Zespołu Roboczego ds „**Większe bezpieczeństwo dla dzieci e.V.**“

## WYRÓŻNIENIA

- **Nagroda wyróżnienia** w kategorii nagród Ochrona Dzieci ubezpieczenia Hanse Merkur-Versicherung
- **Nagroda Sponsora fundacji** - Kroschkestiftung „Wzorowa pomoc dla dzieci“
- **Comprix in Gold/Comprix Złoto**, kategoria OTC-Markt  
Informacje pacjentów dla kampanii „Płonąca ciekawość“
- **Silver Award** „The best of Health Show“ za kampanię „Płonąca ciekawość“ w Londynie
- **Nagroda Georg Kurlbaum** za zaangażowanie społeczne

## JEŻELI

# WASZE DZIECKO POPARZYŁO SIĘ I POTRZEBUJECIE PAŃSTWO INFORMACJI LUB MATERIAŁU DOTYCZĄCEGO PREWENCJI, PROSIMY O NAWIĄZANIE KONTAKTU Z NAMI:

Via internet:

[www.paulinchen.de](http://www.paulinchen.de)

Przez e-mail:

[info@paulinchen.de](mailto:info@paulinchen.de)

Drogą pocztową:

Paulinchen e.V.  
Segeberger Chaussee 35,  
22850 Norderstedt

Telefonicznie:

Paulinchen-gorąca linia  
018 05-112 123  
(12 centów/min.)

Prosimy Państwa  
o wsparcie datkiem pracy  
Paulinchen e.V.:

Sparkasse Nürnberg,  
Konto Nr.: 380 001 750,  
BLZ 760 501 01

Bank für Sozialwirtschaft AG,  
Konto Nr. 112 123,  
BLZ: 251 205 10



# PAULINCHEN

PUBLICIS·VITAL

Informacja o inicjatywie  
pomocy dzieciom poparzonym -  
Paulinchen e.V.



**Paulinchen e.V.**  
Inicjatywa pomocy dzieciom poparzonym



**Paulinchen e.V.**  
Inicjatywa pomocy dzieciom poparzonym

**Stowarzyszenie Paulinchen e.V. założone zostało w roku 1993, aby udzielać porad rodzinom, których dzieci uległy wypadkom poparzenia, pomagać w rozwiązywaniu problemów powstałych w trakcie rehabilitacji oraz wskazywać zapobiegawczo przyczyny wypadków.**

**Stowarzyszenie działa na terenie całego kraju i zostało uznane przez Urząd Finansowy jako instytucja użyteczności publicznej.**

## DO GŁÓWNYCH ZADAŃ NALEŻY

- **Udzielanie porad oraz pośrednictwo w nawiązywaniu kontaktów i udzielanie pomocy rodzinom poparzonych dzieci i młodzieży podczas pobytu w klinice oraz w trakcie rehabilitacji**
- **Seminaria** będące pomocą w trakcie rehabilitacji i w przyszłości
- **Reprezentowanie interesów i tworzenie lobby**
- **Prewencja**

## SYTUACJA

Rokrocznie 7000 dzieci w Niemczech ulega tak ciężkiemu poparzeniu, że wymaga leczenia szpitalnego. Przyczyny wypadków u małych dzieci stanowią w 80 % gorące płyny lub dotyk gorących przedmiotów. U starszych dzieci najczęstszymi wypadkami są wypadki przy grillu, pożar, prąd i kwasy.

Uszkodzona zostaje nie tylko skóra dzieci, ale także cała osobowość w ich odczuciu fizyczno-psychicznym. Obciążenie wywołane strachem i bólem po poparzeniach jest olbrzymie. Większość dzieci przeżywa taki wypadek przy zachowaniu pełnej świadomości. Leczenie jest ekstremalnie bolesne i długotrwałe, oddzielenie od rodziny w trakcie pobytu w szpitalu jest uciążliwe, a proces zdrowienia po wyczerpującej terapii pozostawia po sobie ślady.

Blizny na skórze dzieci często nie rosną razem z nimi, dlatego konieczne są dalsze operacje. Zabiegi rehabilitacyjne oraz operacje korekcyjne trwają wiele lat. **Obciążenie psychiczne** spowodowane widocznymi bliznami jest bardzo duże zarówno w życiu dziecka jak i jego rodziny.

## PORADY NAUKOWE

Paulinchen e.V. utrzymuje ciągły kontakt ze specjalistami, którzy zajmują się leczeniem poparzonych dzieci. Umożliwia to uzyskanie odpowiedzi na każde pytanie specjalistyczne. Przy współpracy ze specjalistami ds. leczenia osób z obrażeniami poparzenia Paulinchen e.V. próbuje wypełnić luki, powstałe w opiece po leczeniu. Spowodowane są one dużymi odległościami pomiędzy miejscem zamieszkania, a specjalistycznym centrum leczniczym, jak również niewielką ofertą rehabilitacyjną dla poparzonych dzieci i młodzieży w Niemczech.

## PORADNICTWO W CZASIE I PO LECZENIU KLINICZNYM

W trakcie pobytu w klinice pomocną może okazać się przeprowadzona rozmowa z osobą dotkniętą takim wypadkiem, ażeby uzyskać odpowiedź na wiele **pytań i problemów**. Wielu rodziców szuka informacji telefonicznie lub listownie, aby zrozumieć to, co się wydarzyło oraz przygotować się do wy-mogów, jakie stawia przed nimi rehabilitacja.

Rodzice wymieniają swoje doświadczenia w grupach regionalnych, referenci prowadzą wykłady na temat ran poparzeniowych, wymieniane są adresy dobrych terapeutów, sklepów ortopedyczno-medycznych posiadających doświadczenie i kompetentnych lekarzy - Paulinchen e.V. przekazuje informacje, celem ułatwienia prowadzenia szeroko zakrojonej rehabilitacji. Można także uzyskać odpowiedzi na pytania z zakresu stosowanych ucisków, ponoszenia odpowiedzialności, legitymacji osób niepełnosprawnych oraz ulg podatkowych

## CZASOPISMO I STRONA INTERNETOWA „PAULINCHEN“

Czasopismo „Paulinchen” ukazuje się jako medium publiczne, w którym znajdują swoje miejsce sprawozdania, przedstawiające doświadczenia rodzin dotkniętych takim wypadkiem, wskazówki oraz pytania. Artykuły fachowe pomagają lepiej zrozumieć temat „Urazy poparzeniowe”. Szerokie i dokładne informacje na temat pracy Paulinchen e.V. możecie Państwo otrzymać poprzez stronę internetową [www.paulinchen.de](http://www.paulinchen.de).

## SEMINARIA

Dzieci ulegają nieszczęśliwym wypadkom w różnych grupach wiekowych, każde stadium rozwojowe przynosi ze sobą różnorodne problemy. Ażeby stworzyć im możliwość poznania innych poparzonych dzieci i młodzieży, pomóc rodzicom w trudnościach podczas rehabilitacji, jak i długoterminowego planowania korekcji, Paulinchen e.V. oferuje coroczne seminaria.

Pod kierownictwem pedagogów leczniczych dzieci oraz młodzieży przezwyciężają przeżyty ból i strach w formie zabawy. Z rówieśnikami dotkniętymi takim wypadkiem mogą wymieniać swoje **doświadczenia** i z pomocą terapeuty zdobyć więcej zaufania do przyszłej terapii

Rodzice mają możliwość poinformowania się u lekarza specjalisty na temat korekcji blizn. Zarówno ergoterapeutka, gimnastyczka chorych jak i specjalista od ubrań uciskowych są do dyspozycji i odpowiadają na pytania. Pod psychologicznym kierownictwem przedstawiane są **perspektywy** związane z tematem „Urazy poparzeniowe”.

## DO ZAMÓWIENIA BEZPŁATNIE

- **Broszurka**  
„Akcja Paulinchen: Tak chronicie Państwo swoje dziecko przed poparzeniem“
- **Plakaty**  
(Motywy: dziewczynka Lena i chłopiec, grillowanie, latawiec, lalka, indianin, anioł)
- **Folder składany**  
„Informacja o Paulinchen e.V.“, „Paulinchen-gorąca linia“